



## MEDRONHEIROS, LAGARTAS E BORBOLETAS | Strawberry trees, caterpillars and butterflies.



**MEDRONHEIRO** | Strawberry tree - *Arbutus unedo*  
Eudicotiledonea / Ericaceae

Consegue ver, na foto, uma lagarta entre as folhas do Medronheiro? É a lagarta do Medronheiro! A lagarta da maior borboleta diurna da Europa que se alimenta exclusivamente das folhas deste arbusto mediterrânico. Está tão bem adaptada à planta hospedeira que é quase impossível vê-la!

Can you see in the picture a caterpillar among the leaves of the Strawberry tree? It's the Strawberry tree caterpillar! The largest European butterfly's caterpillar. It feeds exclusively on leaves of this Mediterranean shrub and is so well adapted that it is almost impossible to see it!



**LAGARTA DO MEDRONHEIRO** | Two-tailed Pasha caterpillar  
*Charaxes jasius*  
Insecta / Lepidoptera / Nymphalidae

No início de Junho e em Setembro poderá ver esta espécie a voar na Estação da Biodiversidade de Dornes. No resto do ano terá de procurar as suas lagartas entre as folhas dos medronheiros.

At the beginning of June and September you can see this species flying around the Dornes BS. The rest of the year you will have to look for their caterpillars on the strawberry tree leaves.



**BORBOLETA-DO-MEDRONHEIRO** | Two-tailed Pasha

## PORQUE SERÁ QUE ESTA LAGARTA NÃO QUER PASSAR DESPERCEBIDA? | Why does this caterpillar not want to go unnoticed?



**LAGARTA DE CAUDA-DE-ANDORINHA** | Swallowtail Caterpillar  
*Papilio machaon*  
Insecta / Lepidoptera / Papilionidae

A lagarta da Cauda-de-andorinha alimenta-se de arruda e de outras plantas tóxicas. As cores que exhibe são cores de aviso!

The Swallowtail caterpillar feeds on Rue and other poisonous plants. The colours displayed are warning colours!



**ARRUDA** | Rue - *Ruta sp.*  
Eudicotiledonea / Rutaceae

## QUATRO ARBUSTOS DO GÉNERO CISTUS | Four *Cistus* shrubs



**ESTÉVÃO** | Major rockrose - *Cistus populifolius*  
Eudicotiledonea / Cistaceae

Como o nome científico indica as folhas do Estevão lembram as folhas de Choupous (*Populus sp.*).

As the scientific name indicates, the Major Rockrose leaves resemble the leaves of poplars (*Populus sp.*)



**ESTEVA** | Gum rockrose - *Cistus ladanifer*  
Eudicotiledonea / Cistaceae

O mais conhecido dos *Cistus*. Distingue-se pelas folhas estreitas e pegajosas.

This one is the best known species of the *Cistus* genus. It can be recognized by its narrow and sticky leaves.



**SARGAÇO-ESCURO** | Montpelier Cistus - *Cistus monspeliensis*  
Eudicotiledonea / Cistaceae

As folhas são semelhantes às da Esteva, mas são mais pequenas, baças e com pêlos.

The leaves are similar to those of the gum-rockrose, but they are smaller, pale and hairy.

## E UM ARBUSTO AROMÁTICO. | and an aromatic shrub.



**SARGAÇO** | Salvia Cistus - *Cistus salvifolius*  
Eudicotiledonea / Cistaceae

Também muito comum, o sargaço tem as folhas arredondadas e mais curtas.

Also very common, the Salvia Cistus has rounded and shorter leaves.



**ROSMANINHO** | Iberian Lavender - *Lavandula luisieri*  
Eudicotiledonea / Lamiaceae